

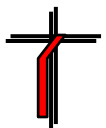
Seventeenth Sunday in Ordinary Time

1st READING: *Genesis 18:20-32*

ကမ္ဘာဦးကျမ်း။ ၁၈: ၂၀-၃၂

တဖန်ထာဝရဘုရားက၊သောဒုံမြို့၊ဂေါမောရမြို့၌ကြွေကြော်သောအသံသည်ကြီး၍၊အလွန်အပြစ်လေးသောကြောင့်၊ယခုငါသွား၍ငါ့ရှေ့သို့ရောက်ခဲ့ပြီးသောကြွေကြော်ခြင်းရှိသည်အတိုင်း၊သူတို့သည်အမှန်ပြုသည်မပြုသည်ကိုငါကြည့်ရှုမည်။မပြုလျှင်မပြုကြောင်းကိုငါသိမည်ဟုမိန့်တော်မူ၏။ထိုသူတို့သည်ထိုအရပ်မှမျက်နှာလှည့်၍သောဒုံမြို့သို့သွားကြ၏။ အာဗြဟံမူကား၊ ထာဝရဘုရားရှေ့တော်၌ရပ်နေလျက်ရှိသေး၏။ ထိုအခါအာဗြဟံချဉ်းကပ်၍၊ကိုယ်တော်သည်ဖြောင့်မတ်သောသူတို့ကို၊ မတရားသောသူတို့နှင့်တကွဖျက်ဆီးတော်မူမည်လော။ ထိုမြို့တွင်ဖြောင့်မတ်သောသူငါးဆယ်ရှိလျှင်၊ဖျက်ဆီးတော်မူမည်လော။ ဖြောင့်မတ်သောသူငါးဆယ်ပါသောမြို့ကိုသူတို့အတွက်မနှမြောဘဲဖျက်ဆီးတော်မူမည်လော။ ထိုသို့ပြု၍ဖြောင့်မတ်သောသူတို့ကိုမတရားသောသူတို့နှင့်တကွဖျက်ခြင်းအမှုသည်ကိုယ်တော်နှင့်ဝေးပါစေသတည်း။ဖြောင့်မတ်သောသူတို့ကိုမတရားသောသူတို့ကဲ့သို့ခံစေသောအမှုသည်ကိုယ်တော်နှင့်ဝေးပါစေသတည်း။ မြေကြီးလုံးကိုစီရင်သောသခင်သည်၊တရားသဖြင့်ပြုတော်မူမည်ဟုတ်လောဟုလျှောက်ဆို၏။ ထာဝရဘုရားကလည်း၊ သောဒုံမြို့၌ဖြောင့်မတ်သောသူငါးဆယ်ကိုငါတွေ့လျှင်၊ သူတို့အတွက်ထိုအရပ်လုံးကိုငါနှမြောမည်ဟုမိန့်တော်မူ၏။ တဖန်အာဗြဟံက၊ကျွန်ုပ်သည်မြေမှုန့်နှင့်ပြာသက်သက်ဖြစ်သော်လည်း၊ဘုရားရှင်ကိုယခုလျှောက်မည်ဟုအားထုတ်ပါ၏။ ဖြောင့်မတ်သောသူငါးဆယ်တို့တွင်ငါးယောက်မပြည့်လျှင်၊ထိုငါးယောက်မပြည့်သောအတွက်ကြောင့်၊ထိုမြို့လုံးကိုဖျက်ဆီးတော်မူမည်လောဟုမေးလျှောက်ပြန်သော်၊ ထိုမြို့၌လေးဆယ်ငါးယောက်ကိုငါတွေ့လျှင်၊ငါမဖျက်ဆီးဟုမိန့်တော်မူ၏။ တဖန်တုံ၊ထိုမြို့၌လေးဆယ်ကိုတွေ့ကောင်းတွေ့တော်မူလိမ့်မည်ဟုလျှောက်ဆိုပြန်လျှင်၊ထိုလေးဆယ်အတွက်ငါမပြုဘဲနေမည်ဟုမိန့်တော်မူ၏။ တဖန်တုံ၊အိုဘုရားရှင်၊စိတ်ရှိတော်မမူပါနှင့်၊အကျွန်ုပ်လျှောက်ပါရစေ။ ထိုမြို့၌သုံးဆယ်ကိုတွေ့ကောင်းတွေ့တော်မူလိမ့်မည်ဟုလျှောက်ဆိုပြန်လျှင်၊ထိုမြို့၌သုံးဆယ်ကိုငါတွေ့လျှင်၊ ငါမပြုဟုမိန့်တော်မူ၏။ တဖန်တုံ၊အကျွန်ုပ်သည်ထာဝရဘုရားကိုယခုလျှောက် မည်ဟုအားထုတ်ပါ၏။ ထိုမြို့၌နှစ်ဆယ်ကိုတွေ့ကောင်းတွေ့တော်မူလိမ့်မည်ဟုလျှောက်ဆိုပြန်လျှင်၊ နှစ်ဆယ်အတွက်ငါမဖျက်ဆီးဘဲနေမည်ဟုမိန့်တော်မူ၏။ အိုဘုရားရှင်၊စိတ်ရှိတော်မမူပါနှင့်။သည်တကြိမ်အကျွန်ုပ်လျှောက်ပါရစေဦး။ ထိုမြို့၌တဆယ်ကိုတွေ့ကောင်းတွေ့တော်မူလိမ့်မည်ဟုလျှောက်ဆိုပြန်လျှင်၊ တဆယ်အတွက်ငါမဖျက်ဆီးဘဲနေမည်ဟုမိန့်တော်မူ၏။

ဤသည်ကားဘုရားသခင်၏နှုတ်ကပိဋ်တော်ပေတည်း။



Responsorial Psalm Psalms 138: 1-2, 2-3, 6-7, 7-8

ဆာလံကျမ်း ၁၃၈

သံပြိုင်။ ။ အိုထာဝရဘုရားတပည့်တော်ခေါ်တသောနေ့၌ကိုယ်တော်သည်တပည့်တော်ကိုနားညောင်းတော်မူ၏။
Lord, on the day I called for help, you answered me.

၁။ ။ အိုထာဝရဘုရားတပည့်တော်သည်စိတ်နှလုံးအကြွင်း မဲ့ကိုယ်တော်ကို ကျေးဇူးတင်ချီးမွမ်းပါ၏။ တပည့်တော်သည်ကိုယ်တော်ကိုဘုရားများရှေ့တွင်ချီးမွမ်းထောမနာပြုပါ၏။ တပည့်တော်သည်ကိုယ်တော်၏မွန်မြတ်သန့်ရှင်းသော ဗိမာန်တော်ကိုမျက်နှာမူလျက်ရှိသေဦးညွတ်ပါ၏။ **(သံပြိုင်)**
I will give thanks to you, O LORD, with all my heart, for you have heard the words of my mouth; in the presence of the angels I will sing your praise; I will worship at your holy temple and give thanks to your name.

၂။ ။ တပည့်တော်သည်ကိုယ်တော်၏တည်မြဲသောကရုဏာတော်နှင့်သစ္စာတော်တို့အတွက်နာမတော်ကိုကျေးဇူးတင်ချီးမွမ်းပါ၏။ အကြောင်းမူကား၊ ကိုယ်တော်သည်နာမတော်နှင့်ကတိတော်ကိုအရာခပ်သိမ်းတို့ထက်ချီးမြှောက်တော်မူပြီ။ တပည့်တော်ခေါ်တသောနေ့၌ကိုယ်တော်သည်တပည့်တော်ကိုနားညောင်းတော်မူ၏။ ကိုယ်တော်သည်တပည့်တော်၏စိတ်ဝိညာဉ်ကိုခွန်အားတိုးပွား စေတော်မူ၏။ **(သံပြိုင်)**
Because of your kindness and your truth; for you have made great above all things your name and your promise. When I called you answered me; you built up strength within me.

၃။ ။ ကိုယ်တော်သည်အလွန်မြင့်မြတ်တော်မူသော်လည်းနိမ့်ညံ့သောသူတို့ကိုကြည့်ရှုတော်မူ၏။ မောက်မာထောင်လွှားသောသူတို့ကိုမူကား၊ ကိုယ်တော်သည်အဝေးမှပင်သိတော်မူ၏။ တပည့်တော်သည်ဘေးဒုက္ခများအလယ်၌လျှောက်လှမ်းနေရသော်လည်းကိုယ်တော်သည်တပည့်တော်၏အသက်ကိုကာကွယ်စောင့်ရှောက်တော်မူ၏။ ကိုယ်တော်သည်မိမိလက်တော်ကိုဆန့်၍တပည့်တော်ကိုဆန့်ကျင်သောရန်သူတို့၏အမျက်ဒေါသကိုဟန့်တားတော်မူ၏။ **(သံပြိုင်)**
The LORD is exalted, yet the lowly he sees, and the proud he knows from afar. Though I walk amid distress, you preserve me; against the anger of my enemies you raise your hand.

၄။ ။ ကိုယ်တော်သည်တပည့်တော်အတွက်မိမိ၏စီမံကိန်းတော်ကိုပြီးမြောက်ပြည့်စုံစေတော်မူ၏။ အိုထာဝရဘုရား၊ ကိုယ်တော်၏ကရုဏာမေတ္တာတော်သည်အစဉ်တည်မြဲတော်မူပါ၏။ ကိုယ်တော်၏လက်တော်ဖြင့်ပြုတော်မူသော အမှုတော်ကိုစွန့်ပစ် တော်မမူပါနှင့်။ **(သံပြိုင်)**
Your right hand saves me. The LORD will complete what he has done for me; your kindness, O LORD, endures forever; forsake not the work of your hands.

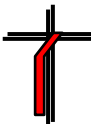


2nd READING: Colossians 2:12-14

ကော်လောဆေးမြို့သားတို့ထံရေးသောစာ ၂: ၁၂-၁၄

သင်တို့သည်ကိုယ်တော်နှင့်အတူမြုပ်နှံခြင်းကိုခံယူကြ၏။ ခရစ်တော်ကိုသေခြင်းမှရှင်ပြန်ထမြောက်စေတော်မူသော ဘုရားသခင်၏ ရှင်ပြန်ထမြောက်စေနိုင်သောတန်ခိုးကိုသင်တို့ယုံကြည်ကြသောကြောင့်ကိုယ်တော်နှင့်အတူရှင်ပြန်ထ မြောက်ကြ၏။ တစ်ချိန်ကသင်တို့သည်အပြစ်ကျူးလွန်သောသူများဖြစ်သောကြောင့်လည်းကောင်း၊ ပညတ်တရားကိုမခံယူ သောလူမျိုးခြားများဖြစ်သောကြောင့်လည်းကောင်း၊ ဝိညာဉ်ရေးအရသေဆုံးသူများဖြစ်ကြ၏။ သို့ရာတွင်ယခုမှာဘုရားသ ခင်သည်သင်တို့အားခရစ်တော်နှင့်အတူအသက်ရှင်စေတော်မူ၏။ ဘုရားသခင်သည်ငါတို့၏အပြစ်ဟူသမျှကိုဖြေလွှတ် တော်မူ၍၊ ငါတို့၏အပြစ်ကြွေးများကိုလည်းကောင်း၊ ယင်းနှင့်ဆိုင်သောဥပဒေစည်းကမ်းများတို့ကိုလက်ဝါးကားတိုင် ပေါ်တွင်ရိုက်ထားခံခြင်းအားဖြင့်လည်းကောင်း၊ ပယ်ဖျက်တော်မူ၏။ ထိုလက်ဝါးကားတိုင်ပေါ်တွင်ခရစ်တော်သည်ဝိညာဉ် ရေးဆိုင်ရာစွမ်းအားများနှင့်အမိန့်အာဏာရှိသမျှတို့မှမိမိကိုယ်ကိုလွတ်မြောက်စေခဲ့ပြီးနောက်မိမိအောင်ပွဲခံယူရာတွင်ထိုသူ တို့ကိုသုံးပန်းများအဖြစ်လူတကာမြင်တွေ့စေရန်နောက်မှလိုက်ပါစေခဲ့၏။

ဤသည်ကားဘုရားသခင်၏နှုတ်ကပေါ်တော်ပေတည်း။



GOSPEL: Luke 11:1-13

ရှင်လုကာဇဝ်ဂေလိကျမ်း ၁၁:၁-၁၃

ကိုယ်တော်သည်တနေရာ၌ဆုတောင်းပတ္တနာပြုနေတော်မူ၏။ ဆုတောင်း၍ပြီးဆုံးသောအခါတပည့်တော်တစ်ဦးကသခင်ဘုရားယောဟန်သည်မိမိတပည့်များကိုဆုတောင်းရန်သင်ပေးသကဲ့သို့တပည့်တော်တို့ကိုလည်းသင်ပေးတော်မူပါဟုလျှောက်ထားလေ၏။ ကိုယ်တော်ကလည်းသင်တို့ဆုတောင်းကြသောအခါ၊ အိုအဖကိုယ်တော်နာမတော်အားရိုသေလေးမြတ်ခြင်းရှိပါစေသော်။ ကိုယ်တော်၏ နိုင်ငံတော်သည်ရောက်ပါစေသော်။ တစ်နေ့တာလိုအပ်သောအစာကိုကျွန်ုပ်တို့အားနေ့စဉ်နေ့တိုင်းပေးသနားတော်မူပါ။ ကျွန်ုပ်တို့ကိုထိခိုက်ပြစ်မှားသောသူတို့၏ အပြစ်ကိုကျွန်ုပ်တို့ခွင့်လွှတ်သကဲ့သို့ကျွန်ုပ်တို့၏ အပြစ်များကိုလည်းအခွင့်လွှတ်တော်မူပါ။ ကျွန်ုပ်တို့ကိုနှောင့်ယှက်ခြင်းသို့ကျရောက်စေတော်မမူပါနှင့်ဟူ၍ရွတ်ဆိုကြလော့ဟုသူတို့အားမိန့်တော်မူ၏။ ထို့နောက်ကိုယ်တော်ကသင်တို့တွင်တစ်စုံတစ်ယောက်၌မိတ်ဆွေရှိ၍သူသည်ထိုမိတ်ဆွေထံသို့ညှာသန်းခေါင်ယံအချိန်၌သွားပြီးလျှင်အဆွေကျွန်ုပ်အားပေါင်မုန့်သုံးလုံးချေးငှားပါ။ အကြောင်းမူကား၊ ကျွန်ုပ်၏ မိတ်ဆွေတစ်ယောက်သည်ခရီးဝေးမှရောက်လာ၍ကျွန်ုပ်၌သူ့ကိုတည်ခင်းဧည့်ခံစရာမရှိပါဟုဆိုသော်။ အိမ်ရှင်ကငါ့ကိုမနှောင့်ယှက်ပါနှင့်။ တံခါးပိတ်ထားလျက်ရှိပြီ။ ငါ၏ သားသမီးများသည်လည်းငါနှင့်အတူအိပ်ရာဝင်ကြကုန်ပြီ။ ငါသည်အိပ်ရာမှထ၍သင့်အားမည်သည့်အရာကိုမျှမပေးနိုင်ပါဟုအိမ်အတွင်းမှပြန်ဖြေလေ၏။ သင်တို့အားငါဆိုသည်ကား၊ ထိုသူသည်မိတ်ဆွေဖြစ်သောကြောင့်အိမ်ရှင်မှာအိပ်ရာထ၍သူ့ကိုတစ်စုံတစ်ခုပေးမည်မဟုတ်သော်လည်းသူ၏ မရမကတောင်းခံခြင်းကြောင့်အိမ်ရှင်သည်အိပ်ရာမှထလျက်ထိုသူလိုအပ်ရာကိုပေးလိမ့်မည်။ ထို့ကြောင့်သင်တို့အားငါဆိုသည်ကားတောင်းကြလော့။ တောင်းလျှင်သင်တို့အားပေးလိမ့်မည်။ ရှာကြလော့။ ရှာလျှင်တွေ့လိမ့်မည်။ တံခါးကိုခေါက်ကြလော့။ ခေါက်လျှင်သင်တို့အားဖွင့်ပေးလိမ့်မည်။ အကြောင်းမူကား၊ တောင်းသောသူသည်ရ၏။ ရှာသောသူသည်လည်းတွေ့၏။ တံခါးခေါက်သောသူအားလည်းဖွင့်ပေးလိမ့်မည်။ သင်တို့တွင်မည်သည့်ဖခင်ဖြစ်သူသည်မိမိသားကငါးကိုတောင်းလျှင်မြွေကိုပေးမည်နည်း။ သားဖြစ်သူကကြက်ဥကိုတောင်းလျှင်မည်သည့်ဖခင်သည်ကင်းမြီးကောက်ကိုပေးမည်နည်း။ သို့ဖြစ်၍ဆိုးမိုက်သောသင်တို့ပင်လျှင်သင်တို့သားသမီးများအားကောင်းသောအရာများကိုပေးတတ်ကြလျှင်ကောင်းကင်ဘုံရှင်သင်တို့အဖသည်မိမိထံတောင်းလျှောက်သူတို့အားသန့်ရှင်းသောဝိညာဉ်တော်ကိုပေးတော်မူမည်မဟုတ်လော့ဟုမိန့်တော်မူ၏။

ဤသည်ကားဘုရားသခင်၏နှုတ်ကပတ်တော်ပေတည်း။

